

7 luglio

EL
NOVO VAPOR ECONOMICO
PER FAR CAMINAR LA LOCOMOTIVA

SCOPERTA INTERESSANTISSIMA A TUTO EL GENERE UMAN

PUBLICÀ IN OCASION DE LE FAUSTISSIME NOZZE

TREVES-TODROS = TODROS-TREVES

E DEDICÀ AL CAVALIER

GIACOMO TREVES DE BONFILJ

DAL SO UMILISSIMO SERVITOR

N. L.



PADOVA

CO' I TIFI DI ANGELO SICCA

1844

Chi de Giobe sul *loamer*
Xe montà per predicar,
Da la boca del paziente
El so testo per cavar,

E sta *machina mondial*
Dichiarando una cagnera,
N'è insegnà che 'l grando, el piccolo,
La parona, la massera,

No ghè di che in sto *mondazzo*
Tuti quanti *no i se lagna*:
Rispetando testo e pulpito,
El gà dito una lasagna.

Xe sta machina piutosto
Un magnifico Vagon,
Che a vapor omeni e femene
Mena a l'ultima stazion.

E el più serio dei pensieri
In sto viazo che ghe sia,
El xe quel de destacarse
Da la bela compagnia.

Zoveni freschi

De primo pelo,
El bon se gusta,
Se adora el belo.

L'amor xe 'l grande,
L'unico afar;
No se respira
Che per amar.

E quando in cielo
Sponta quel di
Che sposi e spose
Dise de sì,

Parlè con lori,
Caro signor!
Diseghe suso,
Se gavè cuor,

Che l'uomo pianze
Sempre in sta vale:
E se ghe basta
Voltar le spale,

E dichiararve
Mato e bufon,
Disè che i trata
Co discrezion.

Cambia coi ani
Certo la scena;
Ma dopo el pranso
Ghe xe la cena.

No se xe miga,
Perchè avanzai,
Pianzoti rusteghi
O desparai.

Per chi gà un poco
De sal in testa
Capita el zorno
De un' altra festa

Più bela ancora
De quel bel dì,
Co' sposi e spose
S' à dito sì.

E l' è quel zorno
Che i genitori
Marida invece
I so tesori;

E ricordandose
Dei ani indrìo,
D'acordo i suplica
El somo Idìo

Che le so viscere
 Quel ben istesso
 Goda che a lori
 Xe stà concesso.

E se da visionario
 Vu me volè tratar,
 Mi ve posso citar
 L'esempio pratico.

Gò pronti quatro Sposi,
 Gò pronti i Genitori,
 Gò pronti tanti cuori
 Che se adora.

Cuori che in sto bel di
 Me dà rason a mi
 Tuti d'acordo.

El viazo de la vita, in conclusion,
 Xe belo assae: che i diga quel che i vol.
 Rico o spiantà, in peruca o mustachion,
 Viazar comodamente tutti pol,
 Che ghè logo per tutti in carrozzon.
 Se disè che sè stretto, che ve dol! ...
 O vu no savè far a star sentà,
 O ambì quel posto che no v'à tocà.

E quello che drio strada più se lagna,
 A cao viazo l'impianta un altro conto:
 El trovava in tel vovo la magagna,
 E ghe par la pagnafara un pan onto;
 Perchè 'l sangue da naso a tutti stagna
 L'ordegno de culia co 'l xe là pronto;
 E i ocbi moribondi varda indrio,
 Mendicando una lagrema, un adio.

Ma quelli che contenti tira avanti,
 E quelli che spua sù sul brodo grasso,
 Xe per altro d'acordo tuti quanti
 Che un poco tropo curto sia sto spasso:
 E zà che vechie usanze, che strafanti,
 Rococò, medio evo, ancuo fa chiasso,
 Perchè no gà la moda da tornar
A la Matusaleme de viazar?

E mi gò pensà assae su sto argomento.
 Gò vegià de le note: ò visità
 Archivj e librerie che fa spavento:
 Al giornal de le mode m'ò associà:
 Gò consultà la zente de talento;
 Filosofi e scufiere in quantità,
 Dei medici, dei omeni de Stato;
 E finalmente un celebre avvocato.

Che come che fa l'omo de mestier
 Gà visto drento, co' gò avertò boca.
 Distinguendo el marío da la mugier,
 Facendome osservar quel che ghe toca
 Al pare, ai fioli, al zenaro, al missier,
 Dandoghe a tuti el soo sora la broca,
 El m'à salvà per mi quela riceta
 Che à da drizzarghe el bèco a la zoeta.

E tolendo una presa de tabaco,
 El m'à dito: Scusème, caro fio;
 Abiè pazienza che ve svoda el sacco. —
 El mondo no'l se fa tornar indrío.
 Co vien zozo el torente, quel macaco
 Che vol cozzarla, resta là sbasio.
 L'omo che gà giudizio el và a seconda,
 Ma desviando per chiapar la sponda.

E chi le so campagne vol ritrar
 In palúo trasformà da quel flagelo,
 Se caldo progressista de sugar
 Sta pozza el se insognasse col mastelo;
 Se 'l torente el credesse de intestar
 Come se pol far col fumeselo;
 El butarave via lissia e saon,
 E ghe darave el mondo del minchion.

El podarà sugar un zorno, un mese,
 E pò 'l se andarà in barca a divertir:
 Forse a furia de omeni e de spese
 Ghe podarà un sostegno anca riuscir:
 E po' saltarà fora de le sfese,
 Se vedarà i spineli a comparir:
 Ruza l'acqua spenzendo per da drio,
 E l'opera imprudente va con Dio.

Che se quel'acqua el lassa andar al mar,
 E quieto drio la riva spassizando
 Ogni calto el se mete a esaminar
 Che per strada el torrente v'ingrossando:
 Quello el fa un poco a tempo desviar,
 Questo el v'è sul so nascer secondando;
 El superbo spogia de tante vene
 No lo spaventa più co le so piene.

Anzi diviso in fiumi, in ruscelletti,
 La ricchezza per tutto el v'è spandendo:
 La pozzangara scola in quei fossetti,
 L'erba su quele rive v'è crescendo:
 Quà campi semenai, verdi boscheti;
 Là un vilagio ghe xe che va nascendo:
 Quà cavaì, quà manzetti, quà bebè;
 Quà fa nio la colomba de Noè.

E 'l secreto de tuti sti portenti
 Xe stà de no far mai sforzi ridicoli;
 Secondar sempre i rapidi torenti,
 Farse paron dei confluenti piccoli;
 Rimontar in silenzio a le sorgenti,
 La piena a despogiar dei so aminicoli.
 Se gà vinto prudenti secondando,
 E co le bone a tempo desviando.

Sta digression idraulica scusè,
 E feghene po' vu l'aplicazion.
 Dei fati da per tuto ghe ne xe,
 Che dimostra la mia proposizion.
 Da Adamo a nu, dal cercanton al Re,
 In fisico e in moral ghe n'è un milion.
 Se spantarla volè, v'ò insegnà el come:
 Se no la xe cussi, cambieme nome.

Son d'acordo con vu che a l'altro mondo.
 A vapor no se gabia da svolar;
 E i viazi de piaser mi no confondo
 Co quei che l'interesse fà incontrar.
 In questi el perder tempo seca el tondo,
 In quei se vol tuto esaminar,
 Magnar se se gà fame el boconcin,
 E far le so memorie in tacuin.

Ma ancuo generalmente s' à adotà

De corer da per tuto a precipizio:
 Se v' a vapor a l' immortalità,
 Se ghe v' de San Servolo a l' ospizio:
 Vien adosso a vapor la povartà,
 Tol sempre i primi posti el pregiudizio.
 Insoma ancuo la moda la xe questa,
 E ve consegio de sbassar la testa.

Se volè litigar contro sta usanza,

La lege xe per nu: ve servo subito.
 Quà su do piè ve buto zo la istanza,
 E de le do conformi mi no dubito.
 De le prove ghe n'ò che me ne avanza
 Per dimostrà che da ilegal concubito
 Xe nata l'aversaria, e no la g'ha
 Vesta per contrastar la eredità,

Che trasmessa dal bon Matusaleme

A la so discendenza d'ambi i sessi,
 Goder dovemo omeni e done insieme;
 E con tuti i so anessi e i so conessi.
 I viazi per el mondo no i ne preme,
 E i sia a la moda pur tuti concessi:
 Ma quello che condusse in sepoltura,
 Pretendemo *ad libitum* che 'l dura.

E co gavè in scarsela la sentenza?...
 La Moda se ne indorme e tira avanti.
 Vu ve convien de taser per prudenza,
 E sparagnar de mandar fora i santi,
 Perchè la xe impiantà su la violenza,
 E la ve li sberlota tuti quanti:
 E se volessi far qualche bulada,
 Finì col torve suso una fischia da.

Ma zà capisso ben che no volè
 Tacarghe un scarcavalo da drio al bò,
 E che le vostre mire limitè
 A mèter a la moda un rocò.
 Anzi contro de quel che vaghegiè
 Obieti capitali no ghe n'ò.
 El xe stà sempre poco doperà,
 E cussì el sarà certo conservà.

Medio evo nol xe; ma nonostante
 Da classico nol spuzza gnente afato.
 Nol ghe deve despiaser al galante,
 Nè missiarghe la bile al leterato:
 Se lo esibissi a qualche dilotante,
 El ve lo paga un terzo del so stato;
 E se in Salon do zorni lo mostrè
 A un traro a testa, el ben de Dio cavè.

Ma se volè che 'l taca, ricordeve
 De no voltarve contro la corente:
 Nel vostro manifesto dichiarave
 Che contro del vapor no gavè gnente:
 Lodè quella invenzion, ma proclameve
 Autor de un ritrovato più recente,
 Che al viazo de la vita ghe darà
 Un' aria de progresso e novità.

Ai tempi de quel vechio benedeto
 Che ancuo ne volè dar per figurin,
 No se viazava certo che adasieto,
 Per bon che se gavesse el veturin.
 Ma le strade de fango gera un leto
 Che stentava a passarghe un mussolin,
 E do rozze una birba strassinava,
 Ch'el misero viandante buratava.

Se ne vegnè a proponer sti suplizj,
 La moda no la taca, ve lo digo.
 No son omo che gabia pregiudizj;
 Ma a sti pati ... più tosto me destrigo.
 No ve vorave far cativi ufizj,
 Ma no consegnarave el mio nemigo
 A far la solenissima pazzia
 De cubiar se co Vostra Signoria.

Tegnive al fero e al fumo, o ve ripeto
 Che fè un buso in te l'acqua. No cambiè
 El moderno Vagon, che 'l xe perfeto:
 Le rotaje de fero rispetè,
 Perchè le darà credito al progeto.
 Siccome po dei fumi ghe ne xe
 De cento qualità, tacheve a quello
 Che farà andar la machina bel belo.

Gh'è 'l fumo de la pipa e del carbon,
 Gh'è 'l fumo del pastizzo e de la broda;
 Quello che a Orlandi gà sgionfà el balon,
 E quello che tien su la testa voda;
 Ghe xe quello che serve de lampion,
 Quello che atorno fa zirar la roda:
 Fè le vostre esperienze; scielgè el megio,
 E mi ve garantisso el privilegio. —

Inzucà da tante chiacole,
 Senza gnanca un te ringrazio,
 L'avvocato gò impiantà.
 No catava più la porta;
 No so come la sia stà,
 Che per strada m'ò trovà
 Co' un' arieta. — benedeta,

Rinfrescandome el cervelo,
Finalmente m' à svegià.

Sq andà in bota su le mure
A la larga a spassizar;
Che voleva — me premeva
Un progeto meditar.

E là tranquilamente analizando
El discorso prolisso del legal,
Gò trovà che nol gera senza sal.

El partio gò adotà de conservar
Le rotaje de fero tal e qual,
E 'l corpo del Vagon.
Ma sicome che caro xe 'l carbon,
E in general qualunque combustibile;
Pensando che un risparmio riflessibile
Sarave el doperar
Un vapor che se possa svilupar
Senza ricorer mai a la legnera;
Che la saria la vera,
Se podesse scortar el mio progeto,
Per renderlo più aceto,
Co la sacra promessa
Al Publico cortese
Che calando le spese

El prezzo dei biglietti calarà ;
 Me son determinà
 Da meter el Vagon
 In comunicazion
 Co la Locomotiva
 Mediante una gran piva,
 Che raccogliendo el fià dei viaggiatori
 Lo trasmete pò là dove che ocor,
 Perchè 'l fazzo l'ufizio de Vapor.
 Ma come che sul cor
 Me sta prima de tuto
 Che se vaga più adasio che se pol;
 Come che tanti fià
 Insieme concentrà
 I podarave aver
 Una forza che a mi no me stà ben ;
 De quela piva in sen
 Gò un certo mio conzegno praticà,
 Che dando sfogo ai fià
 Che no gà qualità,
 Conserva solamente
 E conduse in tel logo del Vapor
 Quei sospiri che vien fora dal cuor,
 No miga per amor,
 Ma perchè se sostien in tel gran Drama
 La parte interessante de la vitima.

Cussì quei che se lagna de la vita,
 Che no fa che sustar,
 No volendo per altro mai crepar,
 I ghe penserà suso a sospirar.

Cari amici, alegramente!
 Per pietà, no sospirè:
 Sospirando ricordeve
 Che la machina spenzè.

Seu scarseti de musina?
 Da la sorte maltratà?
 El superbo, la strambra
 V' àlo forse spentonà?

Cari amici, deve pasc;
 Per pietà, no sospirè:
 Sospirando ricordeve
 Che la machina spenzè.

De copiar se gavè voglia
 El mio novo figurin,
 Quel vechieto no gà pianto
 Che co 'l gera fantolin.

Ricordeve che i so ani
 In proverbio xe passà,
 Perchè sempre del so stato
 S' à 'l vechieto contentà.

Cari amici, alegramente!

Per pietà, no sospirè:

Sospirando ricordeve

Che la machina spenzè.

Solo ai Sposi ghe permeto

Per amor de sospirar;

Che d'amor i bei sospiri

No i s' à in fumo da cambiar.

E se 'l viazo anca per quei

Se scurzasse un tantineto,

Vale un pèr de quei 'sospiri

Tuti i ani del vechieto.



5830347